

ARPAE
Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia
dell'Emilia - Romagna

* * *

Atti amministrativi

Determinazione dirigenziale	n. DET-AMB-2017-4530 del 29/08/2017
Oggetto	DPR 59/2013 - Ditta PETROLTECNICA S.P.A., per l'insediamento in comune di Parma in via dei Mille n. 122 - Modifica sostanziale AUA - Pratica SUAP 2017.VI/9.5/21
Proposta	n. PDET-AMB-2017-4727 del 28/08/2017
Struttura adottante	Struttura Autorizzazioni e Concessioni di Parma
Dirigente adottante	PAOLO MAROLI

Questo giorno ventinove AGOSTO 2017 presso la sede di P.le della Pace n° 1, 43121 Parma, il Responsabile della Struttura Autorizzazioni e Concessioni di Parma, PAOLO MAROLI, determina quanto segue.

IL DIRIGENTE

VISTI:

- il D.P.R. 13 marzo 2013, n. 59, "Regolamento recante la disciplina dell'Autorizzazione Unica Ambientale (A.U.A.) e la semplificazione di adempimenti amministrativi in materia ambientale gravanti sulle piccole e medie imprese e sugli impianti non soggetti ad autorizzazione integrata ambientale, a norma dell'articolo 23 del decreto-legge 9 febbraio 2012, n. 5, convertito, con modificazioni, dalla legge 4 aprile 2012, n. 35";
- l'articolo 2, comma 1, lettera b, del D.P.R. 59/2013 che attribuisce alla Provincia o a diversa Autorità indicata dalla normativa regionale la competenza ai fini del rilascio, rinnovo e aggiornamento dell'Autorizzazione Unica Ambientale, che confluisce nel provvedimento conclusivo del procedimento adottato dallo sportello unico per le attività produttive, ai sensi dell'articolo 7 del Decreto del Presidente della Repubblica 7 settembre 2010, n. 160, ovvero nella determinazione motivata di cui all'articolo 14-ter, comma 6-bis, della legge 7 agosto 1990, n. 241 e s.m.i. e la successiva Legge Regionale 30 luglio 2015 n. 13 con cui le funzioni precedentemente esercitate dalla Provincia di Parma – Servizio Ambiente sono state assegnate all'Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia dell'Emilia-Romagna (Arpae) – Struttura Autorizzazioni e Concessioni di Parma operativa dal 1° gennaio 2016;
- la D.G.R. n. 1795 del 31.10.2016 con cui la Regione Emilia-Romagna, in applicazione della sopra richiamata L.R. 13/2015 e ferme restando le indicazioni dettate dal D.P.R. 13 marzo 2013 n. 59, al suo Allegato L ha definito le modalità di svolgimento dei procedimenti di AUA;
- il D.Lgs 152/2006 e s.m.i.;
- la L. 241/1990 e s.m.i.;
- il D.P.R. 160/2010;
- il D.P.R. 19 ottobre 2011, n. 227;
- la L.R. 3/1999 e s.m.i.;
- la L.R. 5/2006;
- la L.R. 4/2007;
- la L.R. 21/2012;
- la D.G.R. 2236/2009 e s.m.i.;

Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia dell'Emilia-Romagna

Sede legale Via Po 5, 40139 Bologna | tel 051 6223811 | posta cert_dirigen@cert.arpa.emr.it | www.arpae.it | P.IVA 04290860370

Struttura Autorizzazioni e Concessioni di PARMA

P.le della Pace, 1 | 43121 PARMA | tel 0521-976101 | www.arpae.it | posta cert_aopr@cert.arpa.emr.it

- il “Piano di Tutela e Risanamento della Qualità dell’aria” approvato con Delibera del Consiglio Provinciale n. 29 del 28.03.2007;
- la Deliberazione Assembleare Progr. n.115 del 11/04/2017 “Approvazione del Piano Aria Integrato regionale;
- la Delibera di Giunta Regionale 1053/2003;
- la Delibera di Giunta Regionale 286/2005 e le successive linee guida della D.G.R. 1860/2006;
- il P.T.A. regionale approvato dall’Assemblea Legislativa della Regione Emilia-Romagna con Deliberazione n. 40 del 21 dicembre 2005;
- le norme di attuazione del P.T.C.P. della Provincia di Parma, variante approvata con Delibera di Consiglio Provinciale n. 118 del 22 dicembre 2008 quale “Approfondimento in materia di Tutela delle Acque”;
- la Delibera di Consiglio Provinciale n. 81/2013 del 18.12.2013 di indirizzo e approfondimento interpretativo degli artt. 6 e 17 delle norme tecniche di attuazione del P.T.C.P.-Variante in materia di Acque 2008 (scarichi dei reflui in area di ricarica diretta dei gruppi acquiferi C e A+B);
- la Delibera di Giunta Provinciale n. 251/2014 del 23.06.2014 contenente specificazioni e documento operativo sulla gestione delle acque di raffreddamento e relativo percorso autorizzativo (Autorizzazione Unica Ambientale – A.U.A.);
- la L. 26 ottobre 1995, n. 447, e s.m.i. “Legge quadro sull’inquinamento acustico”;
- la L.R. 9 maggio 2001, n. 15, e s.m.i. “Disposizioni in materia di inquinamento acustico”;
- la D.G.R. 673/2004 “Criteri tecnici per la redazione della documentazione di previsione di impatto acustico e della valutazione del clima acustico ai sensi della L.R. 9/05/01, n. 15 recante “Disposizioni in materia di inquinamento acustico””;
- la classificazione acustica del Comune di Parma;

VISTO:

- l’incarico dirigenziale di Responsabile Struttura Autorizzazioni e Concessioni di Parma conferito con DDG 7/2016 a Paolo Maroli;
- la nomina a Responsabile del Procedimento conferita con DET-2016-268 del 31/03/2016 a Beatrice Anelli;

Agenzia regionale per la prevenzione, l’ambiente e l’energia dell’Emilia-Romagna

Sede legale Via Po 5, 40139 Bologna | tel 051 6223811 | posta cert_dirigen@cert.arpa.emr.it | www.arpae.it | P.IVA 04290860370

Struttura Autorizzazioni e Concessioni di PARMA

P.le della Pace, 1 | 43121 PARMA | tel 0521-976101 | www.arpae.it | posta cert_aopr@cert.arpa.emr.it

CONSIDERATO:

- l'Autorizzazione Unica Ambientale rilasciata dal SUEI del Comune di Parma con Provvedimento conclusivo prot. n. 2042 del 08.01.2015 alla Ditta PETROLTECNICA S.P.A. per lo stabilimento sito in comune di Parma in viale dei Mille n. 122, comprendente le seguenti matrici ambientali:
 - **autorizzazione agli scarichi di cui al capo II del titolo IV della Sezione II della Parte Terza del D.Lgs. 152/2006 e s.m.i.;**
 - **comunicazione o nulla osta in materia di impatto acustico di cui all'art. 8, commi 4 o 6, della legge 26 ottobre 1995, n. 447;**

VISTI INOLTRE:

- la domanda trasmessa dal SUAP del Comune di Parma con nota prot. n. 90718 del 27.04.2017 (acquisita al prot. Arpae n. PGPR/2017/8074 del 28.04.2017), presentata dalla società PETROLTECNICA S.P.A., nella persona del Sig. Gianlorenzo Minarini in qualità di Legale Rappresentante e Gestore, con sede legale nel comune di Coriano (RN), in via Rovereta n. 32 – C.A.P. 47853, e stabilimento denominato “Sistema di bonifica MPE + P&T (Multi Phase Extraction + Pump And Treat)” ubicato nel comune di Parma (PR), in viale dei Mille n. 122 – C.A.P. 43125, per la modifica sostanziale dell'Autorizzazione Unica Ambientale ai sensi del D.P.R. 13 marzo 2013 n. 59 con riferimento ai seguenti titoli:
 - **autorizzazione agli scarichi di cui al capo II del titolo IV della Sezione II della Parte Terza del D.Lgs. 152/2006 e s.m.i.,** per cui la Ditta ha richiesto la modifica sostanziale rispetto a quanto autorizzato;
 - **autorizzazione alle emissioni in atmosfera per gli stabilimenti di cui all'articolo 269 del D.Lgs. 152/06 e s.m.i.;**

RILEVATO:

che, a seguito dell'istruttoria condotta, l'Autorizzazione Unica Ambientale per l'insediamento in oggetto comprende anche il seguente titolo abilitativo:

Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia dell'Emilia-Romagna

Sede legale Via Po 5, 40139 Bologna | tel 051 6223811 | posta cert_dirigen@cert.arpae.emr.it | www.arpae.it | P.IVA 04290860370

Struttura Autorizzazioni e Concessioni di PARMA

P.le della Pace, 1 | 43121 PARMA | tel 0521-976101 | www.arpae.it | posta cert_aopr@cert.arpae.emr.it

- comunicazione o nulla osta in materia di impatto acustico (art. 8, commi 4 o 6, della L. 447/1995), per la quale la Ditta ha presentato il documento “Valutazione previsionale di Impatto Acustico” firmato da un tecnico abilitato in acustica ambientale;

RILEVATO:

- che, come si evince dalla documentazione d'istanza pervenuta, la richiesta di modifica sostanziale dell'AUA riguarda in particolare un progetto di potenziamento dell'attuale sistema P&T con l'aggiunta di un ulteriore punto di prelievo e con l'inserimento del sistema MPE, nonché l'invio allo scarico anche delle acque di spurgo prelevate dai pozzi di monitoraggio non interessati dal sistema di emungimento;

VISTI:

- la nota prot. Arpae n. PGPR/2017/10437 del 01.06.2017 con cui Arpae – SAC di Parma ha provveduto a convocare specifica Conferenza dei Servizi (di seguito “CdS”), in prima seduta per il giorno 12.06.2017;
- la relazione tecnica favorevole con prescrizioni redatta per quanto di competenza da Arpae – Sezione provinciale di Parma con prot. n. PGPR/2017711105 del 12.06.2017, allegata quale parte integrante (All. 1) al verbale della 1^ CdS di cui al punto successivo;
- l'esito della 1^ seduta della CdS di cui sopra, come da relativo verbale allegato alla presente quale parte integrante (Allegato 1), nella quale in particolare:
 - sono state richieste specifiche integrazioni;
 - Ireti S.p.A. ha espresso il proprio parere favorevole con prescrizioni per quanto di competenza, riconfermando le prescrizioni già contenute nel parere HG006775-2014-P del 15.12.2014 allegato all'AUA rilasciata dal Comune di Parma con provvedimento conclusivo prot. n. 2042 del 08.01.2015 ed allegato alla presente quale parte integrante (Allegato 2);
- la documentazione integrativa trasmessa dalla Ditta a seguito delle specifiche richieste emerse in sede di 1^ CdS come da relativo verbale di cui al punto precedente, pervenuta per il tramite del SUAP con nota prot. n. 155542 del 18.07.2017 (prot. Arpae n. PGPR/2017/13866 del 19.07.2017);

- la nota prot. Arpae n. PGPR/2017/15520 del 11.08.2017 con cui Arpae – SAC di Parma ha provveduto a convocare la seconda seduta della CdS di cui sopra per il giorno 24.08.2017;
- l'esito della 2^ ed ultima seduta della CdS di cui sopra, come da relativo verbale allegato alla presente quale parte integrante (Allegato 3), nella quale in particolare:
 - il Comune di Parma ha espresso per quanto di competenza il proprio parere favorevole con prescrizioni;

RITENUTO sulla base dell'istruttoria condotta e agli atti che non sussistono condizioni ostative alla modifica non sostanziale dell'Autorizzazione Unica Ambientale di cui all'oggetto;

DETERMINA

DI MODIFICARE

per quanto di competenza, ai sensi e per gli effetti dell'art. 4 comma 5 del D.P.R. 59/2013, l'atto di adozione dell'A.U.A. emesso dalla Provincia di Parma con prot. n. 82724 del 31.12.2014 e recepito nell'A.U.A. rilasciata dal SUEI del Comune di Parma con provvedimento conclusivo prot. n. 2042 del 08.01.2015 a favore della Ditta PETROLTECNICA S.P.A., nella persona del Sig. Gianlorenzo Minarini in qualità di Legale Rappresentante e Gestore, con sede legale nel comune di Cerasolo di Coriano (RN), in via Rovereta n. 32 – C.A.P. 47853, e impianto denominato "Sistema di bonifica MPE + PeT (Multi Phase Extraction + Pump And Treat)" ubicato nel comune di Parma (PR), in viale dei Mille n. 122 – C.A.P. 43125, relativo all'esercizio dell'attività di "Bonifica ai sensi del D.Lgs. 152/06", esclusivamente per i titoli abilitativi sotto elencati:

- **autorizzazione agli scarichi di cui al capo II del titolo IV della Sezione II della Parte Terza del D.Lgs. 152/2006 e s.m.i., per lo scarico in pubblica fognatura, di competenza comunale, di acque reflue industriali provenienti dall'attività di bonifica delle acque di falda e del sottosuolo;**
- **autorizzazione alle emissioni in atmosfera per gli stabilimenti di cui all'articolo 269 del D.Lgs. 152/06 e s.m.i.;**

Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia dell'Emilia-Romagna

Sede legale Via Po 5, 40139 Bologna | tel 051 6223811 | posta cert_dirigen@cert.arpa.emr.it | www.arpae.it | P.IVA 04290860370

Struttura Autorizzazioni e Concessioni di PARMA

P.le della Pace, 1 | 43121 PARMA | tel 0521-976101 | www.arpae.it | posta cert_aopr@cert.arpa.emr.it

- **comunicazione o nulla osta in materia di impatto acustico di cui all'art. 8, commi 4 o 6, della legge 26 ottobre 1995, n. 447;**

ed esclusivamente nel seguente modo, come da istanza A.U.A. pervenuta:

“...

STABILISCE DI SUBORDINARE il presente atto:

per lo scarico idrico in pubblica fognatura, di specifica competenza comunale, al rispetto rigoroso da parte del legale rappresentante e gestore per l'esercizio dell'attività oggetto del presente atto delle indicazioni, disposizioni, prescrizioni, condizioni e considerazioni riportate nel parere di Ireti S.p.A. espresso in sede di 1^ seduta della CdS come da relativo verbale (Allegati 1 e 2) e nel parere del Comune di Parma espresso in sede di 2^ seduta della CdS come da relativo verbale (Allegato 3), che costituiscono parte integrante e sostanziale del presente atto;

per le emissioni in atmosfera, al rispetto di tutti i valori limite minimi di emissione stabiliti direttamente dalla normativa statale emanati ai sensi dell'art. 271 commi 1), 2), 3), 4), 5), del D.Lgs. 3 aprile 2006 n. 152 e s.m.i., e previsti dal “Piano di Tutela e Risanamento della Qualità dell'Aria” approvato con Delibera del Consiglio Provinciale n. 29 del 28 marzo 2007, nonché al rispetto rigoroso da parte del legale rappresentante e gestore per l'esercizio dell'attività oggetto del presente atto delle indicazioni, disposizioni, prescrizioni, condizioni e considerazioni riportate nella relazione tecnica di Arpae – Sezione provinciale di Parma prot. n. PGPR/2017/11105 del 12.06.2017 (All. 1 all'Allegato 1) che costituisce parte integrante e sostanziale del presente atto, nonché, per alcune emissioni, delle seguenti particolari prescrizioni:

- per l'emissione E01, i dati relativi al periodo di marcia controllata dovranno essere inviati ad Arpae Emilia-Romagna - Sezione Provinciale di Parma entro 30 giorni dalla data di messa a regime e non oltre;
- **il termine ultimo per la comunicazione ad Arpae Emilia-Romagna – Sezione Provinciale di Parma dei dati relativi al periodo continuativo di marcia controllata di cui al punto precedente, è fissato ad un anno dalla data di emissione dell'atto autorizzativo finale del procedimento unico del SUAP;**

Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia dell'Emilia-Romagna

Sede legale Via Po 5, 40139 Bologna | tel 051 6223811 | posta cert_dirigen@cert.arpa.emr.it | www.arpae.it | P.IVA 04290860370

Struttura Autorizzazioni e Concessioni di PARMA

P.le della Pace, 1 | 43121 PARMA | tel 0521-976101 | www.arpae.it | posta cert_aopr@cert.arpa.emr.it

- decorso inutilmente il termine ultimo per la comunicazione dei dati relativi al periodo continuativo di marcia controllata sopra indicato senza che la Ditta in oggetto abbia realizzato completamente l'impianto autorizzato e, conseguentemente, non abbia attivato tutte o alcune delle suddette emissioni, il presente **si intende decaduto** ad ogni effetto di legge relativamente alla parte dello stabilimento non realizzata e alle relative emissioni non attivate.

per l'impatto acustico, al rispetto rigoroso da parte del legale rappresentante e gestore per l'esercizio dell'attività oggetto del presente atto delle indicazioni, disposizioni, prescrizioni, condizioni e considerazioni riportate nel parere espresso dal Comune di Parma in sede di 2^a seduta della CdS come da relativo verbale (Allegato 3) che costituisce parte integrante e sostanziale del presente atto

...

Si stabilisce di considerare il presente atto come parte integrante dell'atto di adozione A.U.A. emesso dalla Provincia di Parma con prot. n. 82724 del 31.12.2014, recepito nell'A.U.A. rilasciata dal SUAP con provvedimento conclusivo prot. n. 2042 del 08.01.2015, e di lasciare inalterato tutto quant'altro contenuto nell'atto di adozione A.U.A. sopra citato.

In riferimento alla scadenza del presente atto e all'eventuale richiesta di rinnovo dell'A.U.A. si rimanda a quanto indicato nell'atto di adozione A.U.A. emesso dalla Provincia di Parma con prot. n. 82724 del 31.12.2014 e recepito nell'A.U.A. rilasciata dal SUAP con provvedimento conclusivo prot. n. 2042 del 08.01.2015.

La non ottemperanza delle disposizioni del presente comporta le sanzioni previste per legge.

Il presente atto si intende accordato, fatti salvi i diritti di terzi, e sotto l'osservanza di tutte le disposizioni vigenti in materia di scarichi idrici, emissioni in atmosfera ed acustica. Sono fatte salve le norme, i regolamenti comunali e le autorizzazioni in materia di urbanistica, prevenzione incendi, sicurezza e tutte le altre disposizioni di pertinenza, anche non espressamente indicate nel presente atto e previste dalle normative vigenti.

Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia dell'Emilia-Romagna

Sede legale Via Po 5, 40139 Bologna | tel 051 6223811 | posta cert_dirigen@cert.arpae.emr.it | www.arpae.it | P.IVA 04290860370

Struttura Autorizzazioni e Concessioni di PARMA

P.le della Pace, 1 | 43121 PARMA | tel 0521-976101 | www.arpae.it | posta cert_aopr@cert.arpae.emr.it

Il presente atto è endoprocedimentale e non ha effetto se non compreso nel provvedimento finale rilasciato dal SUAP del Comune di Parma. L'AUA esplica i suoi effetti, pertanto, dal rilascio del suddetto provvedimento finale.

Il presente atto è trasmesso al SUAP del Comune di Parma, che provvede al rilascio del provvedimento finale al Richiedente e alla trasmissione tempestiva in copia ad Arpae Emilia-Romagna - Struttura Autorizzazioni e Concessioni (SAC) di Parma, Comune di Parma, AUSL – Distretto di Parma ed Ireti S.p.A..

Arpae Emilia-Romagna Struttura Autorizzazioni e Concessioni (SAC) di Parma non si assume alcuna responsabilità a seguito di prescrizioni, indicazioni, condizioni non note formulate e rilasciate da altri Enti/Organi che potrebbero comportare interpretazioni e/o incoerenze con quanto rilasciato da Arpae Emilia-Romagna Struttura Autorizzazioni e Concessioni (SAC) di Parma.

Il presente atto è rilasciato esclusivamente al SUAP del Comune di Parma all'interno del procedimento per il rilascio dell'AUA.

Il Responsabile del presente endo-procedimento amministrativo, per il rilascio dell'Autorizzazione Unica Ambientale di cui al D.P.R. 59/13, è Beatrice Anelli.

Istruttore direttivo tecnico: Laura Piro

Rif. Sinadoc: 14420/2017

IL DIRIGENTE

Struttura Autorizzazioni e Concessioni di Parma

Paolo Maroli

(documento firmato digitalmente)

ALLEGATO 1

D.P.R. n. 59/2013 – Istanza di Modifica sostanziale di Autorizzazione Unica Ambientale (A.U.A.) – Ditta PETROLTECNICA S.P.A., insediamento ubicato in Comune di Parma (PR) in via dei Mille n. 122

Verbale della Conferenza di Servizi – Seduta del 12.06.2017

Oggi 12 giugno 2017, presso la Sala Riunioni di Arpae Emilia-Romagna – Struttura Autorizzazioni e Concessioni (SAC) di Parma, sita in P.le Pace n. 1, si è svolta la prima seduta della Conferenza di Servizi (in seguito CdS) relativa alla procedura di cui all'oggetto, convocata con nota prot. Arpae PGPR/2017/10437 del 01.06.2017, ai sensi dell'art. 4 comma 7 del D.P.R. 13 marzo 2013 n. 59 ed ai sensi dell'art. 14 e seguenti della L. 241/90 e s.m.i..

Alla seduta sono stati convocati:

Ente / Ditta
S.U.A.P. del Comune di Parma
Comune di Parma
Ireti S.p.A.
AUSL Distretto di Parma – Dipartimento di Sanità Pubblica
Ditta Petroltecnica S.p.A.

Alla seduta sono presenti i seguenti rappresentanti:

Ente / Ditta	Nome e Cognome
Arpae – SAC di Parma	Laura Piro (delegata), Stefania Galasso
Ireti S.p.A.	Gabriella Bussandri
Ditta Petroltecnica S.p.A.	Laura Trevisson <i>(delegata)</i>

Risultano assenti, anche se regolarmente convocati con la nota sopracitata, i rappresentanti di:

- SUAP/Comune di Parma, che nulla ha comunicato in merito;
- AUSL, che nulla ha comunicato in merito.

La seduta ha inizio alle ore 10.20 circa.

Arpae-SAC apre la CdS, ricostruendo l'iter della pratica e le matrici ambientali coinvolte (scarichi idrici, emissioni in atmosfera e rumore). Comunica che Arpae – Sezione provinciale di Parma ha provveduto ad inviare la relazione tecnica di competenza, favorevole con prescrizioni, con nota prot. n. PGPR/2017/11105 del 12.06.2017, allegata alla presente per costituirne parte integrante (All. 1) . Chiede quindi ai presenti se siano in grado di esprimere il proprio parere di competenza o abbiano bisogno di chiarimenti e/o integrazioni.

Ireti S.p.A. comunica di non aver potuto prendere visione della documentazione d'istanza e chiede quindi alla Ditta di sintetizzare il progetto in esame, con particolare riferimento alla matrice scarichi idrici.

La Ditta precisa che l'attuale sistema P&T verrà implementato con l'aggiunta di un ulteriore punto di prelievo (S9) rispetto a quelli esistenti autorizzati (PM1 e PM2) e chiede inoltre che vengano inviate allo scarico anche le acque di spurgo prelevate dai pozzi di monitoraggio non interessati dal sistema di emungimento. Quindi evidenzia che l'intero sistema di bonifica verrà potenziato anche con l'inserimento del sistema MPE, dal quale tuttavia deriveranno esigui incrementi della portata di scarico dovuti ad acque di condensa originate dal sistema.

Ireti S.p.A., considerato l'incremento significativo della portata scaricata, quasi raddoppiata rispetto a quella autorizzata, e che tutti i contributi allo scarico verranno preventivamente trattati da sistema a carboni attivi, esprime parere favorevole riconfermando le prescrizioni già contenute nel parere HG006775-2014-P del 15.12.2014 allegato all'AUA vigente (a firma Iren Acqua Gas S.p.A, oggi Ireti S.p.A.), sottolineando altresì che lo scarico dovrà avvenire il più possibile in modo continuo nell'arco delle 24 ore.

Arpae-SAC di Parma evidenzia alla Ditta che, a fronte di una modifica significativa in progetto del sistema di bonifica, non risulta allegata alcuna specifica documentazione in merito alla eventuale modifica del titolo abilitativo relativo alla matrice rumore ricompreso nell'AUA vigente, che pertanto richiede quale integrazione, firmata da tecnico abilitato in acustica ambientale. Inoltre evidenzia alla Ditta che rispetto a quanto versato ad Arpae quale acconto spese istruttorie, la stessa dovrà procedere a conguaglio pari a Euro 270,00 secondo quanto previsto dal tariffario delle prestazioni di Arpae Emilia-Romagna vigente e presente sul portale www.arpae.it (Euro 296,00, come da Voce 12.03.04.01 Emissioni in atmosfera da impianti ordinari fino a 4 punti di emissione con $Q < 100.000 \text{ NM}^3/\text{h}$, detratto quanto già versato pari a Euro 26,00), da effettuare mediante bonifico bancario codice IBAN: IT05T0200802435000104059154 e citando nella causale il numero Cod. Sinadoc n. 2017/14420 e le generalità del richiedente l'autorizzazione, inviando specifico riscontro dell'avvenuto versamento. Precisa quindi che la documentazione integrativa sopra richiesta dovrà essere presentata presso il SUAP entro 30 giorni a partire da oggi.

La Conferenza dei Servizi, alla luce delle considerazioni effettuate, sospende i propri lavori in attesa della documentazione richiesta alla Ditta come sopra. Una volta pervenuta al SUAP la documentazione integrativa richiesta, si provvederà alla convocazione di una nuova seduta della CdS.

La seduta si chiude alle ore 11.30 circa.

Letto, firmato e sottoscritto

ENTE/DITTA	RAPPRESENTANTE	FIRMA
Arpae - SAC	Laura Piro	<i>Laura Piro</i>
Ireti S.p.A.	Gabriella Bussandri	<i>Gabriella Bussandri</i>
Ditta Petroltecnica S.p.A.	Laura Trevisson	<i>Laura Trevisson</i>

All. 1



Rif. Prot. entrata n. PGPR/2017/8074
Sinadoc: 14420/2017

Posta interna

ARPAE SAC

Oggetto: D.P.R. n. 59/2013 – Domanda di Autorizzazione Unica Ambientale (AUA) ditta PETROLTECNICA SPA, con impianti siti in ex punto vendita carburanti a marchio ESSO ubicato a Parma in via dei Mille, 122, 43121, Parma(PR)– Riferimenti S.U.A.P. :Prot. Gen. N. 90718/2017 del 27/04/2017 Class.2017.VI/9.5/21 -

Dall'esamina:

- della documentazione pervenuta in data 28/04/2017, prot. ARPAE PGPR/2017/8074 relativa alla richiesta di rilascio dell'Autorizzazione Unica Ambientale a favore della ditta in oggetto, si comunica quanto segue:

MATRICE EMISSIONI IN ATMOSFERA:

Dall'esamina della documentazione pervenuta relativa alla domanda di autorizzazione alle emissioni in atmosfera della ditta in oggetto,

considerato che:

- 1) risultano soddisfatte le condizioni di ammissibilità relativamente alla conformità e completezza della domanda;
- 2) Dalla documentazione presentata, si rileva che trattasi dell'installazione di un sistema di estrazione e trattamento vapori dal sottosuolo, nell'ambito degli interventi di bonifica già approvati dalle Autorità competenti, per l'area di cui all'oggetto. L'estrazione dei vapori dal sottosuolo avviene con impianti basati sulla tecnica di bonifica in situ del sottosuolo consolidata denominata MPE che consente l'estrazione dal sottosuolo mediante un sistema di pompe a vuoto, di un flusso d'aria ricco di vapori di idrocarburi, che vengono convogliati ad un sistema di trattamento. Vapore e acqua vengono separati, le acque vengono rilanciate al sistema di trattamento acque, mentre i gas vengono inviati a 3 filtri collegati in serie riempiti di materiale adsorbente, nello specifico con carboni attivi per aria, per un quantitativo totale di carboni di circa 2500kg totali. L'impianto di MPE sarà attivato su 9 punti di estrazione: PM5, PM6, PM7, PM8, PM9, PM10, PM11, PM12 e PM14. L'aria aspirata e captata durante il processo viene inviata a 1 impianto di trattamento aria a carboni attivi che da origine all'emissione E01.

si ritiene che:

la ditta "PETROLTECNICA SPA" il cui Gestore è il Sig. Minarini Gianlorenzo, con sede legale in Via Rovereta, 32, 47853, Coriano (RN), **possa essere autorizzata** ai sensi dell'art. 269 e 281 del D.Lgs. 152/06 e s.m.i. agli scarichi in atmosfera derivanti dall'attività di "Bonifica sottosuolo" da svolgere negli impianti siti in ex punto vendita carburanti a marchio ESSO ubicato a Parma in via dei Mille, 122, 43121, Parma(PR), subordinandola, oltre che al rispetto di tutte le prescrizioni ed i valori minimi di emissione stabiliti

direttamente dalla normativa statale o regionale, emanati rispettivamente ai sensi dell'art. 271, commi 1), 2), 3), 4), 5) del D.Lgs. 152/06 e s.m.i. , anche alle seguenti disposizioni:

EMISSIONE E01- TRATTAMENTO VAPORI

Gli effluenti gassosi provenienti da questa fase lavorativa devono essere captati e aspirati nel miglior modo possibile ed inviati ad idoneo sistema di abbattimento degli inquinanti organici prima di essere convogliati in atmosfera.

Oltre ad osservare quanto sopra devono essere rispettati i seguenti limiti:

Portata massima tal quale	900	Nm ³ /h (273°K;101.3 kPa)
Durata ore/giorno.....	24	h
Durata giorni/anno.....	365	giorni
Altezza minima.....	3	m

Concentrazione massima ammessa di inquinanti:

Verifica della resa di abbattimento, che dovrà essere uguale o maggiore al 90% in caso di concentrazioni di SOV in ingresso uguali o maggiori a 5 mg/Nm³ (espresse come C.tot.)

I valori di emissione degli inquinanti si riferiscono ad effluenti gassosi secchi normalizzati a 273°K e 101.3 kPa.

Prescrizioni e considerazioni di carattere generale.

Vista la tecnologia dell'impianto, per l'emissione E01 si ritiene che:

- la messa in esercizio dell'impianto (accensione dell'impianto) debba essere comunicata ad Arpae con un anticipo di almeno 15 gg;
- terminata la fase di messa a punto e collaudo, che deve avere una durata non superiore a 5 giorni, il Gestore procede alla messa a regime degli impianti;
- il periodo di marcia controllata può coincidere con il minimo richiesto dall'art. 269 comma 6 del D.Lgs. 152/06 e s.m.i.;
- il numero di campionamenti ed analisi alle emissioni quale strumento di controllo può essere limitato alla prima verifica positiva, poiché trattasi di impianti a tecnologia consolidata;
- entro la data fissata in autorizzazione il Gestore comunica ad Arpae i dati relativi ai controlli svolti.

Ai sensi della Deliberazione della Giunta Provinciale n. 195/2011 avente ad oggetto "semplificazioni nelle procedure autorizzatorie in materia di rifiuti ed emissioni in atmosfera" si informa che:

- la comunicazione di messa in esercizio degli impianti dovrà essere inviata ad ARPAE Servizio Territoriale;
- i certificati analitici relativi alla messa a regime degli impianti dovranno essere inviati ad ARPAE Servizio territoriale;

Dovrà essere predisposto un registro di autocontrollo che imponga al responsabile dell'impianto di tenere nota:

1. dei monitoraggi e delle manutenzioni effettuati al sistema di estrazione presentato dalla ditta;

2. dei monitoraggi alle emissioni, che dovranno includere il calcolo del rendimento di abbattimento e il calcolo del flusso emissivo, al fine di verificare la funzionalità dell'impianto di abbattimento dei vapori organici;
3. del tipo, della quantità, della periodicità del ricambio dei carboni attivi.

Tale registro, con pagine numerate, deve essere vidimato e timbrato dall'Ente di controllo che ne verificherà la completezza e l'aggiornamento alla data di presentazione. Il registro rappresenterà il documento comprovante l'avvenuta bonifica e quindi solo dopo diretta verifica di ARPAE l'impianto potrà essere dismesso e smantellato.

Tutto ciò premesso si esprime parere favorevole al rilascio della richiesta autorizzazione, condizionato al rispetto delle succitate prescrizioni.

A disposizione per eventuali ulteriori chiarimenti, si porgono distinti saluti.

Sezione Provinciale di Parma
Servizio Territoriale
Tecnico incaricato
Matteo Dadà

Sezione Provinciale di Parma
Servizio Territoriale
Il Responsabile del Distretto
Sara Reverberi

Documento firmato digitalmente

Tecnico istruttore: Matteo Dadà

ALLEGATO 2

Parma 15 DIC. 2014

Protocollo HG006475-2014-P

Pc

Spett.le Comune di
PARMA
Servizio Settore Servizi al cittadino e
all'impresa e S.U.E.I.
Largo Torello de Strada n.11/a
43100 PARMA

Spett.le Provincia di
Parma
Piazzale della Pace, 1
43100 Parma

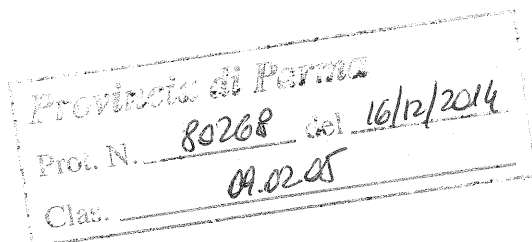
Gestione Tecnica Scarichi Industriali Parma
Ns. rif.: HG010888-2014 del 04/12/2014
Vs. rif.: Prot.77488-2014

Oggetto: Parere di conformità ditta Petroltecnica Spa – PARMA.

In allegato alla presente si trasmette il parere di conformità relativo allo scarico in pubblica fognatura della ditta in oggetto al fine dell'espressione, da parte del Comune, degli atti di competenza per l'istanza di AUA.

A conclusione del procedimento di emissione dell'Autorizzazione Ambientale Unica copia della stessa dovrà essere trasmessa alla scrivente Azienda, quale Gestore del Servizio Idrico Integrato, per l'effettuazione dell'attività di competenza, di controllo e gestione degli scarichi industriali in pubblica fognatura.

A disposizione per ulteriori chiarimenti si porgono distinti saluti.



IL PROCURATORE SPECIALE
Ing. Eugenio Bertolini

15 DIC. 2014

Protocollo HG006745-2014-P

Gestione Tecnica Scarichi Industriali Parma

Ns. rif.: HG010888-2014 del 04/12/2014

Vs. rif.: Prot.77488-2014

**Oggetto: PARERE DI CONFORMITA' ALLO SCARICO
Petroltecnica Spa**

**PARERE DI CONFORMITA' ALLO SCARICO IN PUBBLICA FOGNATURA PER ACQUE
REFLUE INDUSTRIALI.**

VISTA

la richiesta pervenuta presentata dalla Ditta Petroltecnica Spa con sede legale in Rimini - Coriano -
Via Rovereta n.32, relativamente all' installazione sito in PARMA - Parma - Viale Dei Mille n.122;

- il Decreto Legislativo n. 152 del 03/04/2006 e s.m.i;
- il Decreto Legislativo n. 267 del 18/08/2000;
- la Delibera di Giunta Regionale n. 1053 del 09/06/2003;
- la Delibera di Giunta Regionale n. 286 del 14/02/2005;
- la Delibera di Giunta Regionale n. 1860 del 18/12/2006;
- la Deliberazione n. 6 del 29/08/11 di ATO2: "Regolamento del servizio di fognatura e depurazione";
- Il D.P.R. n. 59 del 13/03/2013;

PREMesso

- che la pubblica fognatura interessata risulta essere provvista di impianto di trattamento;
- che i reflui terminali confluiscono al depuratore di PARMA OVEST;
- che l'insediamento interessato svolge attività di ACQUE DI BONIFICA SITO INQUINATO;
corrispondente all'attività prevista dalla Delibera Regionale n. 1480/2010: **Reg.
Controlavaggio Filtri Impianto Osmosi/Scambio Ionico;**
- che lo scarico in oggetto risulta costituito da acque classificate come acque reflue
INDUSTRIALI;

SI ESPRIME PARERE FAVOREVOLE

al rilascio dell'autorizzazione allo scarico nella pubblica fognatura nel rispetto delle sottoelencate prescrizioni:

- 1) **Il pozzetto di ispezione dovrà essere di tipo regolamentare e tale da consentire un agevole e corretto campionamento del refluo. Dovrà essere reso accessibile al personale di Iren addetto ai controlli ai sensi dell'art. 28 del Regolamento del servizio di fognatura e depurazione.**
- 2) Le acque prelevate da fonti autonome dovranno essere quantificate tramite apposito strumento di misura collocato in posizione idonea secondo quanto disposto all'art. 12 del Regolamento del Servizio di fognatura e depurazione. Qualora il volume prelevato non venga interamente scaricato, la determinazione dei volumi scaricati dovrà essere oggettivata mediante l'installazione di contatori differenziali o allo scarico opportunamente installati, a cura del titolare dello scarico e giudicati idonei da Iren.
- 3) Gli effluenti prodotti nei processi produttivi e non rispondenti ai limiti massimi indicati dovranno essere trattati a cura e spese del titolare dello scarico.
- 4) I limiti di accettabilità stabiliti dalla presente autorizzazione non potranno in alcun caso essere conseguiti mediante diluizione con acque prelevate esclusivamente allo scopo.
- 5) E' vietato, ai sensi di quanto previsto all'art. 14 del Regolamento del servizio di fognatura e depurazione, lo scarico di reflui ed altre sostanze incompatibili col sistema biologico di depurazione e potenzialmente dannosi per i manufatti fognari e/o pericolosi per il personale addetto alla manutenzione.
- 6) Potranno essere scaricati in pubblica fognatura esclusivamente gli effluenti oggetto della presente autorizzazione e soggetti a misura, salvo permessi straordinari concessi.
- 7) I sistemi adottati per il trattamento degli scarichi idrici dovranno essere mantenuti con opportuna periodicità. La documentazione relativa alle opere di manutenzione ordinaria e straordinaria dovrà essere tenuta a disposizione per i controlli da parte dell'autorità competente.
- 8) I fanghi prodotti negli impianti di depurazione, siano questi a matrice prevalentemente organica oppure inorganica, devono essere smaltiti correttamente secondo le normative vigenti in materia e non possono essere scaricati in pubblica fognatura.
- 9) **I limiti massimi ammessi per gli effluenti in oggetto scaricati in pubblica fognatura, dovranno rispettare i limiti di Tab. 3 all. 5 del D.Lgs. 152/06, colonna scarichi in fognatura.**

- 10) Qualora dovessero registrarsi stati di fermo impianto o di parziale avaria sulla rete di raccolta e trattamento delle acque reflue o altri problemi nella lavorazione connessi allo scarico in pubblica fognatura, **dovrà esserne data tempestiva comunicazione, tramite fax, al n° 0521/248946**, indicando il tipo di guasto o problema accorso, i tempi presunti per il ripristino dell'impianto, le modalità adottate al fine di evitare, anche temporaneamente, lo scarico di un refluo non corrispondente ai limiti tabellari indicati al punto precedente.

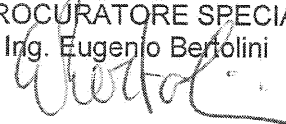
Iren si riserva il diritto di modificare in tutto o in parte e di integrare le prescrizioni tecniche di cui ai punti precedenti, per necessità di servizio del gestore o nuove acquisizioni tecnico-normative.

Tali modificazioni saranno portate a conoscenza della Ditta in oggetto ed alla stessa verrà concesso un congruo termine temporale per l'adeguamento.

Per quanto non espressamente previsto nel presente parere di conformità si rimanda al rispetto delle norme contenute nel Regolamento del servizio di fognatura e depurazione.

Ai sensi dell'art. 128, comma 2° del D. Lgs. 152/06, i tecnici del gestore del SII sono autorizzati ad effettuare il controllo degli scarichi allacciati alla pubblica fognatura, mediante sopralluoghi ed ispezioni all'interno degli insediamenti.

IL PROCURATORE SPECIALE
Ing. Eugenio Bertolini



ALLEGATO 3

D.P.R. n. 59/2013 – Istanza di Modifica sostanziale di Autorizzazione Unica Ambientale (A.U.A.) – Ditta PETROLTECNICA S.P.A., insediamento ubicato in Comune di Parma (PR) in via dei Mille n. 122

Verbale della Conferenza di Servizi – Seduta del 24.08.2017

Oggi 24 agosto 2017, presso la Sala Riunioni di Arpae Emilia-Romagna – Struttura Autorizzazioni e Concessioni (SAC) di Parma, sita in P.le Pace n. 1, si è svolta la seconda seduta della Conferenza di Servizi (in seguito CdS) relativa alla procedura di cui all'oggetto, convocata con nota prot. Arpae PGPR/2017/15520 del 11.08.2017, ai sensi dell'art. 4 comma 7 del D.P.R. 13 marzo 2013 n. 59 ed ai sensi dell'art. 14 e seguenti della L. 241/90 e s.m.i..

Alla seduta sono stati convocati:

Ente / Ditta
S.U.A.P. del Comune di Parma
Comune di Parma
Ireti S.p.A.
AUSL Distretto di Parma – Dipartimento di Sanità Pubblica
Ditta Petroltecnica S.p.A.

Alla seduta sono presenti i seguenti rappresentanti:

Ente / Ditta	Nome e Cognome
Arpae – SAC di Parma	Laura Piro (delegata)
SUAP / Comune di Parma	Marco Giubilini
Ditta Petroltecnica S.p.A.	Laura Trevisson (delegata)

Risultano assenti, anche se regolarmente convocati con la nota sopracitata, i rappresentanti di:

- Ireti S.p.A., che ha comunicato di non poter presenziare e tuttavia aveva già espresso il proprio parere favorevole con prescrizioni in sede di 1^a seduta della CdS come da relativo verbale;
- AUSL, che nulla ha comunicato in merito.

La seduta ha inizio alle ore 9.40 circa.

Arpae-SAC apre la CdS, ricostruendo l'iter della pratica e ricordando che la presente seduta è stata convocata a seguito del recepimento delle integrazioni richieste in sede di 1^a seduta di CdS. Quindi comunica che Ireti S.p.A. non sarà presente tuttavia aveva già provveduto ad esprimere il proprio parere favorevole con prescrizioni in sede di 1^a seduta della CdS come da relativo verbale. Chiede quindi al rappresentante del Comune se sia in grado di esprimere il proprio parere di competenza o abbia bisogno di chiarimenti e/o integrazioni.

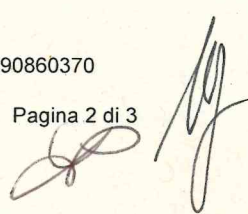
Il Comune chiede chiarimenti in merito alle nuove fonti di rumore in progetto.

La Ditta precisa che la valutazione previsionale d'impatto acustico è stata fatta in considerazione del nuovo sistema in progetto per il trattamento dei vapori estratti dal terreno, tenendo conto che l'insediamento è in area residenziale e prevedendo un intervento di mitigazione.

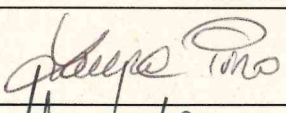
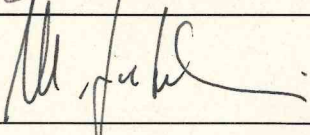
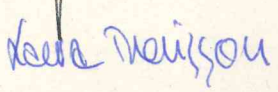
Il Comune esprime per quanto di competenza la compatibilità urbanistica per l'insediamento in oggetto ed il proprio parere favorevole in merito alla matrice scarichi idrici, nel rispetto delle prescrizioni espresse da Ireti S.p.A. in sede di 1^a seduta della CdS, nonché in merito alla matrice rumore. Evidenzia inoltre che trattandosi di intervento fronte strada si rende necessaria la previsione di una mitigazione visiva dell'impianto in fase di progettazione esecutiva.

La Conferenza dei Servizi, preso atto dei pareri favorevoli pervenuti ed espressi in relazione ai titoli abilitativi contemplati nell'AUA, considera inoltre acquisito ai sensi dell'art. 14-ter comma 7 della L. 241/90 e s.m.i. l'assenso di AUSL – Distretto di Parma in quanto assente ingiustificato. Dichiarata pertanto conclusi i lavori di questa seduta di CdS e chiude quindi favorevolmente i propri lavori.

La seduta si chiude alle ore 10.00 circa.

Letto, firmato e sottoscritto

ENTE/DITTA	RAPPRESENTANTE	FIRMA
Arpae – SAC di Parma	Laura Piro	
SUAP / Comune di Parma	Marco Giubilini	
Ditta Petroltecnica S.p.A.	Laura Trevisson	

SI ATTESTA CHE IL PRESENTE DOCUMENTO È COPIA CONFORME DELL'ATTO ORIGINALE FIRMATO DIGITALMENTE.